

**GIẤY ỦY QUYỀN  
POWER OF ATTORNEY**

*Tôi/Chúng tôi, ký tên dưới đây:*

I/We, the undersigned:.....

*Địa chỉ:*

Address:.....

*là một công ty được tổ chức theo luật của/công dân của*

is a corporation duly organized under the laws of/citizen of.....

*bằng văn bản này chỉ định:*

do hereby appoint:

**TRAN H. N. & ASSOCIATES  
1 Nguyen Gia Thieu - Hanoi - Vietnam**

*làm người đại diện hợp pháp của tôi/chúng tôi, được toàn quyền thay mặt tôi/chúng tôi nộp đơn xin:*

as my/our lawful attorney with full power of substitution and revocation, on my/our behalf to prosecute the application(s) for .....

*tại Cục Sở Hữu Công Nghiệp Việt Nam.*

in The National Office of Industrial Property - Vietnam.

*Và được toàn quyền ký, nộp và rút văn bản, thanh toán các khoản lệ phí, nộp đơn khiếu nại và thực hiện mọi thủ tục pháp lý khác theo luật pháp và các quy định pháp lý hiện hành.*

And, if necessary, to sign any documents, to submit or withdraw any papers and documents, to pay any fees, charges or taxes, to apply for trial and appeal, and in broad terms, to perform all other formalities and acts under the provision of the prevailing laws and regulations in relation to above-mentioned Industrial Property Object(s).

*Ký tại*

Signed at .....

*Ngày*

Date .....

*Người ký*

*(Họ tên và chức vụ)*

By.....

*(Full name and position)*

*Là đại diện hợp pháp của công ty nói trên và được ủy quyền lập các giấy tờ liên quan đến sở hữu công nghiệp.*

A lawful representative of the said corporation and authorized to execute certain documents relating to industrial property matters on behalf of the corporation.

**XÁC NHẬN CỦA CÔNG CHỨNG**

**CERTIFIED BY NOTARY PUBLIC**